

 Tài liệu Tóm Lược Quyền Lợi và Mức Bảo Trữ (Summary of Benefits and Coverage, SBC) sẽ giúp quý vị chọn một **chương trình** bảo hiểm sức khỏe. SBC cho quý vị biết cách quý vị và **chương trình** sẽ chia sẻ chi phí cho các dịch vụ chăm sóc sức khỏe được bao trả. **LƯU Ý:** Chúng tôi sẽ cung cấp riêng thông tin về chi phí của **chương trình** này (gọi là **bảo phí**). Đây chỉ là bản tóm lược. Để biết thêm thông tin về mức bao trả của quý vị hoặc để nhận bản sao các điều khoản bao trả, hãy truy cập www.valleyhealthplan.org hoặc gọi đến số 1-888-421-8444. Để biết định nghĩa chung của các thuật ngữ phổ biến như **số tiền được cho phép**, **thanh toán số dư**, **tiền đồng bảo hiểm**, **tiền đồng thanh toán**, **tiền khấu trừ**, **nhà cung cấp**, hoặc các thuật ngữ **được gạch chân** khác, vui lòng xem Bảng thuật ngữ. Quý vị có thể xem Bảng thuật ngữ tại <https://www.healthcare.gov/sbc-glossary> hoặc <https://www.dol.gov/ebsa/healthreform> hoặc gọi tới 1-888-421-8444.

Những Câu Hỏi Quan Trọng	Trả Lời	Tại sao đây là Điều Quan Trọng:
Tiền khấu trừ chung là bao nhiêu?	\$6,300/cá nhân ở \$12,600/gia đình	Nói chung, quý vị phải trả tất cả các chi phí từ các nhà cung cấp đạt tới mức tiền khấu trừ trước khi chương trình bắt đầu chi trả cho các nhà cung cấp. Nếu quý vị có thành viên gia đình khác cũng tham gia chương trình , mỗi hội viên gia đình phải đạt được tiền khấu trừ cho đến khi tổng chi phí của tiền khấu trừ do tất cả thành viên gia đình trả đáp ứng tiền khấu trừ cho cả gia đình.
Các dịch vụ này có được bao trả trước khi quý vị đạt tiền khấu trừ của quý vị không?	Có. Các dịch vụ bao gồm nhưng không giới hạn ở: Chăm sóc ban đầu, Bác sĩ chuyên khoa, chăm sóc Phòng ngừa, Xét nghiệm, Chăm sóc khẩn cấp, Lạm dụng chất gây nghiện/Hành vi ngoại trú (Outpatient, OP), Tiền sản và trước khi thụ thai.	Chương trình này bao trả một số hạng mục và dịch vụ ngay cả khi quý vị chưa đạt số tiền khấu trừ . Xem bảng bắt đầu từ trang 2 trong đó xác định các dịch vụ có hoặc không có tiền khấu trừ . Tiền đồng thanh toán hoặc tiền đồng bảo hiểm có thể được áp dụng. Ví dụ, chương trình này bao trả một số dịch vụ phòng ngừa mà không có chia sẻ chi phí và trước khi quý vị trả xong số tiền khấu trừ của mình. Hãy xem danh sách các dịch vụ phòng ngừa được bao trả tại https://www.healthcare.gov/coverage/preventive-care-benefits/ . Bao gồm các yêu cầu về chăm sóc phòng ngừa ACA http://www.ncsl.org/research/health/american-health-benefit-exchanges-b.aspx
Có phải trả tiền khấu trừ nào khác cho các dịch vụ cụ thể không?	Có. Bao trả thuốc theo toa \$500/cá nhân hoặc \$1,000/gia đình	Quý vị phải trả mọi chi phí cho những dịch vụ này đến khi đạt số tiền khấu trừ cụ thể trước khi chương trình này bắt đầu trả cho những dịch vụ này. Mọi khoản tiền quý vị thanh toán cho các dịch vụ được bao trả sẽ áp dụng tiền khấu trừ vào chi phí tự trả tối đa hàng năm của quý vị.
Hạn mức tiền tự trả đối với chương trình này là gì?	Đối với nhà cung cấp trong mạng lưới \$8,200 cá nhân/\$16,400 gia đình	Hạn mức tiền tự trả là số tiền tối đa quý vị có thể phải trả trong một năm cho các dịch vụ được bao trả. Nếu quý vị có thành viên gia đình khác tham gia chương trình này, họ phải đáp ứng hạn mức tiền tự trả của bản thân họ cho đến khi đáp ứng mức hạn mức tiền tự trả của gia đình. Các khoản đồng thanh toán và đồng bảo hiểm mà quý vị trả cho các dịch vụ được bao trả sẽ áp dụng vào chi phí tự trả tối đa hàng năm của quý vị.

<p>Số tiền nào không bao gồm trong <u>hạn mức tiền tự trả</u>?</p>	<p><u>Tiền đồng thanh toán</u> cho một số dịch vụ, <u>bảo phí</u>, số tiền <u>thanh toán số dư</u>, và các dịch vụ chăm sóc sức khỏe mà <u>chương trình</u> này không bao trả.</p>	<p>Ngay cả khi quý vị trả các chi phí này, thì vẫn không được tính vào <u>hạn mức tiền tự trả</u>.</p>
<p>Quý vị có được thanh toán thấp hơn nếu quý vị sử dụng <u>nhà cung cấp trong mạng lưới</u> không?</p>	<p>Có. Xem Tìm kiếm Nhà cung cấp của Valley Health Plan hoặc gọi đến 1-888-421-8444 để xem danh sách <u>nhà cung cấp trong mạng lưới</u>.</p>	<p><u>Chương trình</u> này sử dụng một <u>mạng lưới nhà cung cấp</u>. Quý vị sẽ được thanh toán thấp hơn nếu quý vị sử dụng <u>nhà cung cấp trong mạng lưới của chương trình</u>. Quý vị sẽ phải trả mức phí cao nhất nếu quý vị sử dụng <u>nhà cung cấp ngoài mạng lưới</u>, và quý vị sẽ nhận được hóa đơn từ <u>nhà cung cấp</u> cho khoản chênh lệch giữa lệ phí <u>của nhà cung cấp</u> và những chi phí mà <u>chương trình</u> của quý vị sẽ bao trả (<u>thanh toán số dư</u>). Hãy nhớ rằng, <u>nhà cung cấp trong mạng lưới</u> của quý vị có thể sử dụng <u>nhà cung cấp ngoài mạng lưới</u> cho một số dịch vụ (chẳng hạn như dịch vụ phòng thí nghiệm). Hãy kiểm tra với <u>nhà cung cấp</u> của quý vị trước khi quý vị nhận dịch vụ.</p>
<p>Quý vị có cần <u>giấy giới thiệu</u> để đi khám <u>bác sĩ chuyên khoa</u> không?</p>	<p>Có.</p>	<p>Cần có giấy giới thiệu mới có thể gặp <u>bác sĩ chuyên khoa</u> đối với các dịch vụ được bao trả ngoại trừ việc tự tới thăm khám Sản phụ khoa theo <u>Chương trình</u>.</p>

(DT - OMB control number: 1545-0047/Expiration Date: 12/31/2019)(DOL - OMB control number: 1210-0147/Expiration date: 5/31/2022)
(HHS - OMB control number: 0938-1146/Expiration date: 10/31/2022)



- Tất cả tiền đồng thanh toán và tiền đồng bảo hiểm nêu trong bảng này được áp dụng sau khi đã trả xong số tiền khấu trừ nếu có áp dụng tiền khấu trừ.
- Phần chia sẻ chi phí của hội viên đối với chi phí thuốc chống ung thư dạng uống sẽ không vượt quá \$250 mỗi tháng theo luật tiểu bang.
- Y tế từ xa là các quyền lợi được bao trả. Phần chia sẻ chi phí của quý vị liên quan đến các dịch vụ y tế từ xa sẽ không vượt quá phần chia sẻ chi phí được tính cho cùng dịch vụ được thực hiện trực tiếp. Dịch vụ này áp dụng cùng một khoản khấu trừ và số tiền tối đa hàng năm hoặc trọn đời.
- Không áp dụng thanh toán số dư đối với các hội viên nếu dịch vụ được cung cấp bởi nhà cung cấp trong mạng lưới.
- Thổ dân Alaska hoặc người Mỹ bản địa đăng ký Covered California được “cung cấp một vật phẩm hoặc dịch vụ trực tiếp bởi Indian Health Service, một Bộ lạc bản địa, Tổ chức bộ lạc hoặc Urban Indian Organization hoặc thông qua giới thiệu theo Dịch vụ y tế hợp đồng”.

Vấn Đề Y Tế Thường Gặp	Các dịch vụ quý vị có thể cần	Quý vị sẽ trả những chi phí nào		Hạn chế, loại trừ & thông tin quan trọng khác
		<u>Nhà cung cấp trong mạng lưới</u> (Quý vị sẽ trả ít nhất)	<u>Nhà cung cấp ngoài mạng lưới</u> (Quý vị phải trả nhiều nhất)	
Nếu quý vị đến khám tại văn phòng hoặc phòng khám của <u>nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe</u>	Khám chăm sóc chính để chữa trị một thương tích hoặc bệnh trạng	\$65/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng cho ba lần thăm khám không vì mục đích <u>phòng ngừa</u> đầu tiên.	Không được bao trả	Không
	Thăm khám với <u>bác sĩ chuyên khoa</u>	\$95/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng cho ba lần thăm khám không vì mục đích <u>phòng ngừa</u> đầu tiên.	Không được bao trả	Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	<u>Chăm sóc phòng ngừa/sàng lọc/chích ngừa</u>	Miễn phí	Không được bao trả	Không
Nếu quý vị được xét nghiệm	<u>Xét nghiệm chẩn đoán</u> (chụp X-quang, xét nghiệm máu)	Xét nghiệm \$40/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng. X-quang 40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	Không
	Rọi hình (chụp CT/PET, MRI)	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.

Vấn Đề Y Tế Thường Gặp	Các dịch vụ quý vị có thể cần	Quý vị sẽ trả những chi phí nào		Hạn chế, loại trừ & thông tin quan trọng khác
		Nhà cung cấp trong mạng lưới (Quý vị sẽ trả ít nhất)	Nhà cung cấp ngoài mạng lưới (Quý vị phải trả nhiều nhất)	
Nếu quý vị cần thuốc để chữa trị bệnh hoặc một tình trạng cụ thể Thông tin thêm về mức bao trả thuốc theo toa có tại Mức bao trả thuốc theo toa của Valley Health Plan	Thuốc gốc (Bậc 1)	\$18 <u>tiền đồng thanh toán/toa thuốc</u>	Không được bao trả	Các toa thuốc mua tại Nhà thuốc <u>ngoài mạng lưới</u> được bao trả nếu liên quan đến trường hợp cấp cứu về mặt y tế hoặc chăm sóc cần thiết khẩn cấp. Nếu toa thuốc của quý vị không được liệt kê trong <u>danh mục thuốc</u> , quý vị phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước. <u>Dịch vụ bán lẻ/bưu điện:</u> 1 lượt đồng thanh toán = lượng thuốc đủ dùng trong tối đa 30 ngày đối với thuốc bậc 1-4
	Thuốc có hiệu được ưu tiên (Bậc 2)	40% lên đến \$500 mỗi toa thuốc	Không được bao trả	
	Thuốc có hiệu không được ưu tiên (Bậc 3)	40% lên đến \$500 mỗi toa thuốc	Không được bao trả	
	<u>Thuốc biệt dược</u> (Bậc 4)	40% lên đến \$500 mỗi toa thuốc	Không được bao trả	

Nếu quý vị được phẫu thuật ngoại trú	Lệ phí của cơ sở (chẳng hạn như trung tâm phẫu thuật cấp cứu)	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	Lệ phí cho bác sĩ/bác sĩ phẫu thuật	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	
Nếu quý vị cần được chăm sóc y tế ngay	<u>Chăm sóc trong phòng cấp cứu (được miễn nếu được tiếp nhận)</u>	Cơ sở - 40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Cơ sở - 40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không
		Bác sĩ - Miễn phí	Bác sĩ - Miễn phí	
	<u>Chuyên chở y tế cấp cứu</u>	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không

	<u>Chăm sóc khẩn cấp</u>	\$65/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng cho ba lần thăm khám không vì mục đích <u>phòng ngừa</u> đầu tiên.	\$65/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng cho ba lần thăm khám không vì mục đích <u>phòng ngừa</u> đầu tiên.	<u>Chăm sóc khẩn cấp</u> từ các <u>nhà cung cấp</u> không tham gia khi ngoài khu vực dịch vụ được bao trả. Cần có ủy quyền trước bằng văn bản đối với <u>dịch vụ chăm sóc khẩn cấp</u> từ các <u>nhà cung cấp</u> không tham gia khi ở trong khu vực dịch vụ. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước đối với các dịch vụ <u>chăm sóc khẩn cấp</u> từ các <u>nhà cung cấp</u> không tham gia trong khu vực dịch vụ.
Nếu quý vị nhập viện	Lệ phí của cơ sở (chẳng hạn như phòng bệnh viện)	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	Lệ phí cho bác sĩ/bác sĩ phẫu thuật	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	
Nếu quý vị cần các dịch vụ điều trị bệnh tâm thần, bệnh hành vi hoặc cai nghiện được chất	Dịch vụ ngoại trú	\$65/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng cho ba lần thăm khám không vì mục đích <u>phòng ngừa</u> đầu tiên. Các mục khác: \$65/lần thăm khám	Không được bao trả	Có thể phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	Dịch vụ nội trú	Cơ sở 20% <u>tiền đồng bảo hiểm</u> Bác sĩ 20% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
Nếu quý vị có thai	Thăm khám tại văn phòng	Miễn phí	Không được bao trả	Không
	Các dịch vụ chuyên khoa sinh nở/hộ sinh	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	Dịch vụ sinh nở/hộ sinh tại cơ sở y tế	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	
Nếu quý vị cần được giúp phục hồi hoặc có nhu cầu sức khỏe đặc biệt khác	<u>Chăm sóc sức khỏe tại gia</u>	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	100 lượt thăm khám/năm. Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	<u>Dịch vụ phục hồi</u>	\$65/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng.	Không được bao trả	Bao gồm trị liệu vật lý, trị liệu nghề nghiệp, trị liệu ngôn ngữ. Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	<u>Dịch vụ phục hồi chức năng</u>	\$65/lần thăm khám; <u>Tiền khấu trừ</u> không áp dụng.	Không được bao trả	

[* Để biết thêm thông tin về các giới hạn và ngoại lệ, hãy xem tài liệu chương trình hoặc hợp đồng tại www.valleyhealthplan.org]

	<u>Chăm sóc điều dưỡng chuyên môn</u>	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	100 lượt thăm khám/năm dương lịch. Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	<u>Thiết bị y tế lâu bền</u>	40% <u>tiền đồng bảo hiểm</u>	Không được bao trả	Phải có ủy quyền trước bằng văn bản. Các khoản phí có thể phát sinh nếu không có ủy quyền trước.
	Các dịch vụ khi sắp qua đời	Miễn phí	Không được bao trả	Không
Nếu con của quý vị cần được chăm sóc nha khoa hoặc nhãn khoa	Khám mắt trẻ em	Miễn phí	Không được bao trả	Bao trả giới hạn ở một lượt thăm khám mỗi năm.
	Kiểm đeo mắt cho trẻ em	Miễn phí	Không được bao trả	Phạm vi bao trả giới hạn ở một cặp kính mỗi năm (hoặc kính áp tròng thay cho kính có gọng).
	Khám nha khoa cho trẻ em	Miễn phí	Không được bao trả	Không

Các Dịch Vụ Bị Loại Trừ và Dịch Vụ Được Bao Trả Khác:

Các dịch vụ <u>Chương trình</u> của quý vị thường KHÔNG bao trả (kiểm tra hợp đồng hoặc tài liệu <u>chương trình</u> của quý vị để biết thêm thông tin và danh sách các dịch vụ bị loại trừ khác).		
<ul style="list-style-type: none"> Chăm sóc nắn bóp cột sống Phẫu thuật thẩm mỹ Chăm sóc nha khoa (người lớn) Máy trợ thính 	<ul style="list-style-type: none"> Điều trị vô sinh Chăm sóc dài hạn Chăm sóc không khẩn cấp khi du lịch bên ngoài Hoa Kỳ 	<ul style="list-style-type: none"> Tư vấn dinh dưỡng Y tá riêng Khám mắt định kỳ (người lớn) Chương trình giảm cân

Các dịch vụ được bao trả khác (Các giới hạn có thể áp dụng cho các dịch vụ này. Đây không phải là một danh sách đầy đủ. Xin xem tài liệu <u>chương trình</u> của quý vị.)		
<ul style="list-style-type: none"> Phá thai Châm cứu 	<ul style="list-style-type: none"> Phẫu thuật trị béo phì Chăm sóc chân định kỳ có giới hạn 	<ul style="list-style-type: none"> Y tế từ xa

Quyền Tiếp Tục Được Bao Trả: Có các cơ quan sẽ trợ giúp quý vị nếu quý vị muốn tiếp tục bảo hiểm của mình sau khi bảo hiểm kết thúc. Chi tiết liên lạc với các cơ quan đó là: California, HHS, DOL, và/hoặc gọi cho đầu mối liên hệ bảo hiểm tại tiểu bang của quý vị theo số 1-800-927-HELP (4357). Quý vị cũng có các tùy chọn bảo hiểm khác, bao gồm mua bảo hiểm sức khỏe cá nhân thông qua [Health Insurance Marketplace](#). Để biết thêm thông tin về [Marketplace](#), hãy truy cập www.HealthCare.gov hoặc gọi đến số 1-800-318- 2596.

Quyền Than Phiền và Khiếu Nại của Quý Vị: Nếu quý vị có than phiền về chương trình vì bị từ chối yêu cầu thanh toán thì có các cơ quan có thể hỗ trợ quý vị. Điều này gọi là than phiền hoặc khiếu nại. Để biết thêm thông tin về quyền của quý vị, hãy xem phần giải thích quyền lợi quý vị nhận được cho yêu cầu thanh toán y tế đó. Tài liệu chương trình của quý vị cũng cung cấp thông tin đầy đủ về cách nộp yêu cầu thanh toán, kháng cáo, hoặc than phiền vì bất kỳ lý

[* Để biết thêm thông tin về các giới hạn và ngoại lệ, hãy xem tài liệu chương trình hoặc hợp đồng tại www.valleyhealthplan.org]

do gì tới [chương trình](#). Để biết thêm thông tin về các quyền của mình, thông báo này hay để được trợ giúp, hãy liên hệ: Valley Health Plan bằng cách gọi đến số 1-888-421-8444 hoặc Đường dây trợ giúp người tiêu dùng của Department of Managed Health Care (DMHC) theo số 1-888-466-2219.

[Chương trình này có cung cấp Bảo hiểm thiết yếu tối thiểu không? Có.](#)

[Bảo hiểm thiết yếu tối thiểu](#) thường bao gồm [các chương trình](#), [bảo hiểm y tế](#) được cung cấp qua [Marketplace](#) hoặc các hợp đồng thị trường các nhân khác, Medicare, Medicaid, CHIP, TRICARE cùng một số bảo hiểm khác. Nếu quý vị đủ điều kiện nhận một số loại [Bảo hiểm thiết yếu tối thiểu](#) thì quý vị có thể đủ tiêu chuẩn được [tín thuế bảo phí](#).

[Chương trình này có đáp ứng Tiêu chuẩn giá trị tối thiểu không? Có.](#)

Nếu [chương trình](#) của quý vị không đáp ứng [Tiêu chuẩn giá trị tối thiểu](#) thì quý vị có thể đủ tiêu chuẩn được [tín thuế bảo phí](#) để giúp trả tiền cho [chương trình](#) thông qua [Marketplace](#).

[Dịch Vụ Hỗ Trợ Ngôn Ngữ:](#)

Spanish (Español): Para obtener asistencia en Español, llame al 1-888-421-8444.

Chinese (中文): 如果需要中文的帮助, 请拨打这个号码 1-888-421-8444.

Vietnamese (Tiếng Việt): Để có được sự hỗ trợ tiếng Việt, gọi 1-888-421-8444.

——[Xem phần tiếp theo để biết các ví dụ về cách \[chương trình\]\(#\) này có thể bao trả chi phí cho một tình trạng y tế điển hình.](#)——

Tuyên bố tiết lộ của PRA: Theo Đạo luật Giám sát Thủ tục Giấy tờ năm 1995, không ai bắt buộc phải phản hồi yêu cầu thu thập thông tin trừ khi yêu cầu đó hiển thị số kiểm soát OMB hợp lệ. Số kiểm soát OMB hợp lệ cho việc thu thập thông tin này là **0938-1146**. Thời gian cần thiết để hoàn thành việc thu thập thông tin này được ước tính là trung bình **0.08** giờ cho mỗi phản hồi, bao gồm thời gian xem xét các hướng dẫn, tìm kiếm các nguồn dữ liệu hiện có, thu thập dữ liệu cần thiết, hoàn thành và xem xét việc thu thập thông tin. Nếu quý vị có ý kiến về tính chính xác của (các) ước tính thời gian hoặc đề xuất để cải thiện biểu mẫu này, vui lòng gửi thư cho: CMS, 7500 Security Boulevard, Attn: PRA Reports Clearance Officer, Mail Stop C4-26-05, Baltimore, Maryland 21244-1850.

Về các ví dụ về mức bao trả này:



Đây không phải là công cụ ước tính chi phí. Các phương pháp điều trị nêu tại đây chỉ là ví dụ về cách [chương trình](#) này có thể bao trả chăm sóc y tế. Chi phí thực tế của quý vị sẽ khác tùy thuộc vào chăm sóc thực tế quý vị nhận được, lệ phí của [nhà cung cấp](#) tính cho quý vị và nhiều yếu tố khác. Tập trung vào số tiền [chia sẻ chi phí](#) ([tiền khấu trừ](#), [tiền đồng thanh toán](#) và [tiền đồng bảo hiểm](#)) và [các dịch vụ bị loại trừ](#) theo [chương trình](#). Sử dụng thông tin này để so sánh phần chi phí quý vị phải trả theo các [chương trình](#) bảo hiểm y tế khác nhau. Xin lưu ý các ví dụ về mức bao trả này chỉ dựa trên khoản bao trả.

Peg đang có thai
(9 tháng chăm sóc tiền sản và sinh con tại bệnh viện trong mạng lưới)

- Tổng số tiền khấu trừ của chương trình **\$6,300**
- Tiền đồng thanh toán khi khám bác sĩ chuyên khoa **\$95**
- Tiền đồng thanh toán cho dịch vụ bệnh viện (cơ sở) **40%**
- Tiền đồng thanh toán khác **40%**

VÍ DỤ này bao gồm các dịch vụ như:

Thăm khám tại văn phòng bác sĩ chuyên khoa (chăm sóc tiền sản)
 Dịch vụ sinh nở/hộ sinh chuyên nghiệp
 Dịch vụ sinh nở/hộ sinh tại cơ sở y tế
 Xét nghiệm chẩn đoán (siêu âm và xét nghiệm máu)
 Thăm khám với bác sĩ chuyên khoa (gây mê)

Tổng chi phí ví dụ	\$12,800
Trong ví dụ này, Peg phải trả:	
<i>Chia sẻ chi phí</i>	
Tiền khấu trừ*	\$6,300
Tiền đồng thanh toán	\$500
Tiền đồng bảo hiểm	\$400
<i>Những gì không được bao trả</i>	
Các giới hạn hoặc loại trừ	\$60
Tổng số tiền Peg sẽ phải trả là	\$7,260

Quản lý bệnh tiểu đường loại 2 cho Joe
(một năm chăm sóc thường xuyên trong mạng lưới cho tình trạng được kiểm soát tốt)

- Tổng số tiền khấu trừ của chương trình **\$6,300**
- Tiền đồng thanh toán khi khám bác sĩ chuyên khoa **\$95**
- Tiền đồng bảo hiểm chăm sóc tại bệnh viện (cơ sở) **40%**
- Tiền đồng bảo hiểm khác **40%**

VÍ DỤ này bao gồm các dịch vụ như:

Thăm khám tại văn phòng của bác sĩ chăm sóc chính (bao gồm giáo dục về bệnh tật)
 Xét nghiệm chẩn đoán (xét nghiệm máu)
 Thuốc kê toa
 Thiết bị y tế lâu bền (máy đo đường huyết)

Tổng chi phí ví dụ	\$7,400
Trong ví dụ này, Joe phải trả:	
<i>Chia sẻ chi phí</i>	
Tiền khấu trừ*	\$1,300
Tiền đồng thanh toán	\$700
Tiền đồng bảo hiểm	\$1,200
<i>Những gì không được bao trả</i>	
Các giới hạn hoặc loại trừ	\$20
Tổng số tiền Joe sẽ phải trả là	\$2,380

Mia bị gãy xương nhẹ
(khám và chăm sóc theo dõi tại phòng cấp cứu trong mạng lưới)

- Tổng số tiền khấu trừ của chương trình **\$6,300**
- Tiền đồng thanh toán khi khám bác sĩ chuyên khoa **\$95**
- Tiền đồng bảo hiểm chăm sóc tại bệnh viện (cơ sở) **40%**
- Tiền đồng bảo hiểm khác **40%**

VÍ DỤ này bao gồm các dịch vụ như:

Chăm sóc tại phòng cấp cứu (bao gồm các tiếp liệu y tế)
 Xét nghiệm chẩn đoán (chụp quang tuyến)
 Thiết bị y tế lâu bền (nạng đi)
 Các dịch vụ phục hồi (trị liệu vật lý)

Tổng chi phí ví dụ	\$1,900
Trong ví dụ này, Mia phải trả:	
<i>Chia sẻ chi phí</i>	
Tiền khấu trừ*	\$1,700
Tiền đồng thanh toán	\$500
Tiền đồng bảo hiểm	\$0
<i>Những gì không được bao trả</i>	
Các giới hạn hoặc loại trừ	\$0
Tổng số tiền Mia phải trả là	\$2,200

Lưu ý: Những con số này giả định bệnh nhân không tham gia vào chương trình vui khỏe của [chương trình](#) bảo hiểm. Nếu tham gia vào chương trình vui khỏe của [chương trình](#) bảo hiểm, quý vị có thể giảm chi phí của mình. Để biết thêm thông tin về chương trình vui khỏe, vui lòng liên hệ: 1-888-421-8444. *Lưu ý: Chương trình này có tiền khấu trừ khác cho các dịch vụ cụ thể được bao gồm trong ví dụ về mức bao trả này. Xem phần "Có phải trả tiền khấu trừ nào khác cho các dịch vụ cụ thể không?" ở trang một.